

Informacja Polskiego Komitetu Normalizacyjnego w sprawie wdrożenia Europejskich Norm do Polskich Norm – Stan na 15 lutego 2017 r.

Tab. 1 Liczba wdrożeń EN do PN.

Status	Liczba EN			Status	Liczba PN-EN			Liczba PN-EN w języku polskim	% PN-EN	% PN-EN W języku polskim
	CEN	CENELEC	ETSI		CEN	CENELEC	ETSI	CEN, CENELEC, ETSI	CEN, CENELEC, ETSI	
Lp.	1	2	3	4	5	6	7	8	10	11
EN ¹	16826	7810	2790	PN-EN	16813	7678	2762	11785	99,4%	43,2%
Razem	27426			Razem	27253			11785	99,4%	43,2%

Skróty:

CEN – Europejski Komitet Normalizacyjny

CENELEC – Europejski Komitet Normalizacyjny Elektrotechniki

ETSI – Europejski Instytut Norm Telekomunikacyjnych

EN – Europejska Norma opracowana przez CEN, CENELEC lub ETSI

PN – Polska Norma

¹ Liczba EN uwzględnia Dokumenty Harmonizacyjne (HD), które w poprzednich latach liczone były oddzielnie.

Tab. 2 Liczba wdrożeń EN zharmonizowanych do PN zharmonizowanych w dyrektywach i rozporządzeniach.

Lp.	Numer dyrektywy/ rozporządzenia	Skrócony tytuł polski dyrektywy/rozporządzenia	Liczba EN w Dzienniku Urzędowym UE	Liczba wdrożeń EN do PN		% wdrożeń EN do PN	
				Wszystkich	W języku polskim	Wszystkich	W języku polskim
1	2	3	4	5	6	7	8
1	90/385/EWG	Aktywne wszczepialne urządzenia medyczne	54	54	26	100%	48,1%
2	2009/48/WE	Bezpieczeństwo zabawek	14	14	7	100%	50%
3	2014/33/UE ²	Dźwigi	18	18	11	100%	61,1%
4	2008/57/WE	Interoperacyjność systemu kolei	163	163	17	100%	10,4%
5	2014/30/UE ³	Kompatybilność elektromagnetyczna (EMC)	202	202	88	100%	43,6%
6	2006/42/WE	Maszyny (MD)	885	885	348	100%	39,3%
7	2014/28/UE ⁴	Materiały wybuchowe przeznaczone do użytku cywilnego	58	58	58	100%	100%
8	2014/35/UE ⁵	Niskonapięciowy sprzęt elektryczny (LVD)	1227	1197	425	97,1%	35,5%
9	765/2008 768/2008/WE 1221/2009	Nowy pakiet legislacyjny. Eko zarządzanie i audyt (NLF & EMAS)	34	34	23	100%	67,6%
10	2001/95/WE	Ogólne bezpieczeństwo produktów	67	67	31	100%	46,3%

² Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 95/16/WE.

³ Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 2004/108/WE.

⁴ Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 93/15/EWG.

⁵ Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 2006/95/WE.

1	2	3	4	5	6	7	8
11	2011/65/UE	Ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (RoHS)	1	1	0	100%	0%
12	94/62/WE	Opakowania i opakowania zużyte	6	6	6	100%	100%
13	1223/2009	Produkty kosmetyczne	1	1	1	100%	100%
14	2014/29/UE ⁶	Proste zbiorniki ciśnieniowe (SPVD)	5	5	4	100%	80%
15	2004/22/WE ⁷	Przyrządy pomiarowe (MID)	25	25	10	100%	62,5%
16	1999/5/WE ⁸	Radiowe i telekomunikacyjne urządzenia końcowe (RTTE)	306	301	85	98,4%	28,2%
17	2014/53/UE ⁹	Radiowe i telekomunikacyjne urządzenia końcowe (RTTE)	45	45	0	100%	0%
18	2013/53/UE	Rekreacyjne jednostki pływające i skutery wodne	71	71	70	100%	98,6%
19	1907/2006	Substancje chemiczne (REACH)	3	3	0	100%	0%
20	89/686/EWG	Środki ochrony indywidualnej (PPE)	324	324	253	100%	78,1%

⁶ Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 2009/105/WE.

⁷ Dyrektywa utraciła moc ze skutkiem od dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła ją dyrektywa 2014/32/UE. Do dyrektywy 2014/32/UE nie ma odrębnego wykazu norm zharmonizowanych.

⁸ Dyrektywa 1999/5/WE utraciła moc ze skutkiem od dnia 13 czerwca 2016 r., zastąpiła ją dyrektywa 2014/53/UE. Na podstawie art. 48 dyrektywy 2014/53/UE, urządzenia radiowe nią objęte, które są zgodne z odpowiednimi przepisami prawa unijnego obowiązującymi do dnia 12 czerwca 2016 r., mogą być wprowadzone do obrotu do dnia 12 czerwca 2017 r. W związku z tym, Komisja Europejska opublikowała EN zharmonizowane w Dzienniku Urzędowym UE do wycofanej dyrektywy 1999/5/WE.

⁹ Dyrektywa weszła w życie dnia 13 czerwca 2016 r., zastąpiła dyrektywę 1999/5/WE.

1	2	3	4	5	6	7	8
21	2014/68/UE ¹⁰	Urządzenia ciśnieniowe (PED)	227	227	112	100%	49,3%
22	2014/34/UE ¹¹	Urządzenia używane w atmosferze potencjalnie wybuchowej (ATEX)	106	106	59	100%	55,7%
23	2000/9/WE	Urządzenia kolei linowych przeznaczonych do przewozu osób	23	23	15	100%	65,2%
24	93/42/EWG	Urządzenia medyczne	302	302	134	100%	44,4%
25	2009/142/WE	Urządzenia spalające paliwa gazowe (GAD)	130	130	25	100%	19,2%
26	97/67/WE	Usługi pocztowe	8	8	5	100%	62,5%
27	2014/31/UE ¹²	Wagi nieautomatyczne	1	1	1	100%	100%
28	305/2011	Wyroby budowlane CPD/CPR)	476	476	324	100%	68,1%
29	98/79/WE	Wyroby medyczne używane do diagnozy In vitro	43	43	33	100%	76,7%
30	2009/128/WE	Zrównoważone stosowanie pestycydów	4	4	4	100%	100%

¹⁰ Dyrektywa weszła w życie dnia 19 lipca 2016 r., zastąpiła dyrektywę 97/23/WE.

¹¹ Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 94/9/WE.

¹² Dyrektywa weszła w życie dnia 20 kwietnia 2016 r., zastąpiła dyrektywę 2009/23/WE.

Tab. 3 Liczba wdrożeń EN zharmonizowanych do PN zharmonizowanych w dyrektywach dotyczących ekoprojektu i etykietowania produktów związanych z energią.

Dyrektywy: 2009/125/WE, 2010/30/UE Ekoprojekt i Etykietowanie								
Lp.	Numer rozporządzenia		Skrócony tytuł polski rozporządzenia	Liczba EN w Dzienniku Urzędowym UE	Liczba wdrożeń EN do PN		% wdrożeń EN do PN	
	Ekoprojekt	Etykietowanie			Wszystkich	W języku polskim	Wszystkich	W języku polskim
1	2	3	4	5	6	7	8	9
31	66/2014	65/2014	Domowe piekarniki, płyty grzejne i okapy nadkuchenne	7	7	0	100%	0%
32	206/2012	626/2011	Klimatyzatory i wentylatory przenośne	6	6	0	100%	0%
33	666/2013	665/2013	Odkurzacze	7	7	0	100%	0%
34	641/2009		Pompy cyrkulacyjne	3	3	0	100%	0%
35	1015/2010	1061/2010	Pralki dla gospodarstw domowych	3	3	0	100%	0%
36		96/60/WE	Pralko-suszarki bębnowe typu domowego	3	3	0	100%	0%
37	640/2009 4/2014		Silniki elektryczne	2	2	0	100%	0%
38	932/2012	392/2012	Suszarki bębnowe dla gospodarstw domowych	1	1	0	100%	0%
39	548/2014		Transformatory elektroenergetyczne	4	4	0	100%	0%
40	643/2009	1060/2010	Urządzenia chłodnicze dla gospodarstw domowych	1	1	0	100%	0%
41	1016/2010	1059/2010	Zmywarki do naczyń dla gospodarstw domowych	3	3	0	100%	0%
42	278/2009		Zużycie energii elektrycznej przez zasilacze zewnętrzne	2	2	0	100%	0%
43	1275/2008 801/2013		Zużycie energii przez elektryczne i elektroniczne urządzenia	6	6	0	100%	0%
Razem				4877	4842	2175	99,3%	45%

Część opisowa

- Każda Krajowa Jednostka Normalizacyjna ma obowiązek wdrożenia nowo opublikowanych Europejskich Norm w terminie do sześciu miesięcy od daty ich publikacji przez Europejskie Organizacje Normalizacyjne. W PKN wdrożenia EN do PN polegają na tzw. metodzie uznania, czyli wdrożeniu EN w języku oryginału. Wdrożenia te kształtują się na wysokim poziomie i wynoszą 99,4%. W porównaniu do ub. roku stopień wdrożeń EN do PN kształtuje się na podobnym poziomie.
- Ze zbioru PN-EN wdrożonych metodą uznania 43,2% norm jest przetłumaczonych na j. polski (Tab. 1, kol. 11). W porównaniu do ub. roku jest to spadek o 1,3% norm przetłumaczonych w skali roku. Należy podkreślić, że tłumaczenie norm jest finansowane ze środków budżetowych, a także przez przemysł zainteresowany daną tematyką, który uczestniczy w tłumaczeniach norm w ramach tzw. prac na zamówienie.
- Stan wdrożeń EN zharmonizowanych do Polskich Norm kształtuje się na wysokim poziomie i wynosi 99,3% (Tab. 2, kol. 8, str. 5). W porównaniu do ub. roku liczba ta zwiększyła się o 0,2%. Z kolei liczba norm zharmonizowanych tłumaczonych na j. polski zmniejszyła o 12,8% w porównaniu do ub. roku i wynosi 45%. Należy zaznaczyć, że tłumaczenie zharmonizowanych norm jest priorytetowe, tak w programie prac normalizacyjnych PKN, jak również w finansowaniu tych tłumaczeń z budżetu państwa.